

KHF-T Generalversammlung 2021 CES-T Assemblée Générale 2021

Herzlich willkommen!

Bienvenue !



Traktandenliste der GV 2021

- 1. Protokoll der GV 2020**
- 2. Jahresbericht des Präsidenten**
- 3. Finanzen**
- 4. Demissionen**
Wahlen Vorstandsmitglieder
- 5. Statutenänderung**
- 6. Anträge der Mitglieder**
- 7. Informationen, Umfragen, Abstimmungen**
- 8. Diverses**

Ordre du jour de l'AG 2021

- 1. Procès-verbal de l'AG écrite du 2020**
- 2. Rapport annuel du Président**
- 3. Finances**
- 4. Démissions**
Elections du Comité
- 5. Modifications des statuts**
- 6. Propositions individuelles des membres**
- 7. Informations, questions et votations**
- 8. Divers**

Stimmzähler / scrutateurs


Juan Pereto, Prorektor ABBTS überwacht den Chat-Raum.

- Ablehnungen
- Enthaltungen

1. Protokoll der GV 2020 vom 24. Juni 2020 Procès-verbal de AG 2020 du 24 juin 2020



**Genehmigen Sie das Protokoll?
Approuvez-vous le procès-verbal ?**



Abstimmungsprotokoll der schriftlichen Generalversammlung 2020 KHF-T
Protocole de vote de Assemblée Générale 2020 écrite CES-T

Datum	Mittwoch / mercredi, 24.06.2020
Zeit	Abstimmungszeitfenster / période de vote: 17.06.2020, 09.50 Uhr - 24.06.2020, 23.59 Uhr
Ort	elektronische Abstimmung / vote électronique
stimmberechtigt	57 Mitglieder (Schulen) / membres (écoles)
gültige Stimmabgabe	38 Mitglieder (Schulen) / membres (écoles)
keine Stimmabgabe	19 Mitglieder (Schulen) / membres (écoles)

siehe Teilnehmerliste (Seite 5 + 6) / voir la liste des participants (pages 5 + 6)

Traktandenliste der schriftlichen Generalversammlung
Ordre de jour de l'Assemblée Générale écrite

1. Protokoll der Generalversammlung 2019 / Procès-verbal de l'assemblée générale du 2019
2. Jahresbericht des Präsidenten / Rapport annuel du Président
3. Finanzen / Finances
Kassabericht 2019 / Comptes de l'exercice 2019
Revisorenbericht und Entlastung / Rapport des réviseurs des comptes et décharge
Budget 2021
Jahresbeitrag 2021 / Cotisation annuelle 2021
4. Wahlen Vorstandsmitglieder
Élections du Comité
Frédéric Schütz, Direktor
ETVI - École Technique de la Vallée de Joux, Le Sentier
Matteo Mozzini, Vizedirektor
Scuola specializzata superiore di tecnica di Bellinzona
Jean Ammann, Directeur
CEJEF, Division Technique, École supérieure technique, Porrentruy
5. Aufnahme neues Mitglied / Admission d'un nouveau membre
IBAW Institut für berufliche Aus- und Weiterbildung, Luzern
6. Anträge der Mitglieder
Proposition individuelle des membres
7. Informationen, Umfragen, Abstimmungen
Informations, questions et votations
8. Diverses
Divers

Hinweis: Die PowerPoint-Präsentation ist Bestandteil des Abstimmungsprotokolls.
La présentation PowerPoint fait partie du protocole de vote.

☞ = Beschluss der Mitglieder (Schulen) / Décision des membres (écoles)

Konferenz der Höheren Fachschulen Technik
c/o ABB Technikerschule, Wiesenstrasse 26, 5400 Baden Kurt Hubeli, Präsident
058 585 33 02 www.khf-t.ch
k.hubeli@abbts.ch

2. Jahresbericht des Präsidenten Rapport annuel du Président

- **Stärkung der HF**
- **Rahmenlehrplan 22**
- **Neue Organisationsform KHF-T**
- > **Positionnement des écoles supérieures**
- > **Plan d'éduit cadres**
- > **Nouvelle organisation du comité**



**Genehmigen Sie den Jahresbericht des Präsidenten?
Approuvez-vous le Rapport annuel du Président?**

3. Finanzen

- Kassabericht 2020
- Revisorenbericht und Entlastung
- Budget 2022
- Jahresbeitrag 2022

⇒ Sehen Sie die separaten Beilagen

- 1 Comptes-2020_et_Budget-2022
- 2 Commentaires_Comptes-2020
- 3 Rapport_verificateurs_comptes_CEST-2020

Finances

- Comptes de l'exercice 2020
- Rapport des réviseurs des comptes et décharge
- Budget 2022
- Cotisation annuelle 2022

⇒ Voir les annexes séparées

- 1 Comptes-2020_et_Budget-2022
- 2 Commentaires_Comptes-2020
- 3 Rapport_verificateurs_comptes_CEST-2020

Comptes de l'exercice 2020

No	LIBELLE / BESCHREIBUNG	Budget 2020	Comptes 2020
1	ACTIFS / AKTIVEN		
1002	Compte courant / Kontokorrent		93 315.02
1003	Compte épargne / Sparkonto		3 423.10
2	PASSIFS / PASSIVEN		
2003	Provision projets / Rückstellung allg. Projekte		44 000.00
2100	Capital / Vereinsvermögen	57 485.08	52 607.92
4	CHARGES / AUSGABEN		
4701	Frais postaux / Postspesen	200.00	
4702	Frais Internet / Internetkosten	2 000.00	1 335.25
4703	Frais de Comité / Vorstandskosten	2 500.00	2 312.00
4704	Frais Assemblée générale	5 000.00	30.80
4707	Autres frais (projets) / übriger Aufwand (Projekte)	20 000.00	
4708	Administration / Verwaltungsaufwand	60 000.00	56 530.60
4709	Maintenance PEC / Wartung RLP		76 240.00
4802	Relations publiques + forum / Öffentlichkeitsarbeit + Forum	4 000.00	4 000.00
4901	Frais Postfinance / Postfinance-Spesen	100.00	60.00
4902	EuroProf		601.15
6	PRODUITS / EINNAHMEN		
6102	Subventions / Subventionen		28 000.00
6201	Cotisations annuelles / Mitgliederbeiträge	99 420.00	107 240.00
6301	Réserve projet PEC / Rückstellung Projekt RLP		6 000.00
	Bénéfice / Perte / Gewinn / Verlust	5 620.00	130.20
	Evolution du capital en fin d'exercice	63 105.08	52 738.12

Rapport des réviseurs des comptes

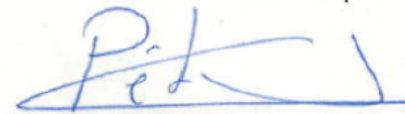
Conformément au mandat qui nous a été confié, nous avons procédé à la vérification des comptes de la Conférence ES - Technique pour l'exercice 2020, le 24 mars 2021 à Colombier (Neuchâtel) en présence de son caissier, Monsieur Grégoire Rossier.

Divers pointages ont montré que les écritures correspondent bien aux pièces justificatives et que la comptabilité est tenue avec grand soin.

Le capital en début d'exercice est de CHF 52'607.92 et le bénéfice au 31 décembre 2020 se monte à CHF 130.20.

Tout en remerciant le caissier pour son excellent travail, nous recommandons à l'assemblée générale de la Conférence de donner décharge au comité et au trésorier pour les comptes de l'exercice 2020.

Christophe Pétremand
Vérificateur des comptes



Jean-Paul Prysi
Vérificateur des comptes



3. Finanzen

- Kassabericht 2020
- Revisorenbericht
und Entlastung

Finances

- Comptes de l'exercice 2020
- Rapport des réviseurs des comptes
et décharge

3. Abstimmung / Vote

**Genehmigen Sie den Kassabericht 2020?
Approuvez-vous le comptes de l'exercice 2020?**

4. Abstimmung / Vote

**Genehmigen Sie den Revisorenbericht und die Entlastung der Organe?
Approuvez-vous le Rapport des réviseurs des comptes et
la décharge des institutions?**

3. Finanzen

- Budget 2022
- Jahresbeitrag 2022

⇒ Sehen Sie die separaten Beilagen
- 1 Comptes-2020_et_Budget-2022

Finances

- Budget 2022
- Cotisation annuelle 2022

⇒ Voir les annexes séparées
- 1 Comptes-2020_et_Budget-2022

KHF-T Generalversammlung 2021

CES-T Assemblée Générale 2021

No	LIBELLE / BESCHREIBUNG	Comptes 2020	Budget 2021	Budget 2022
1	ACTIFS / AKTIVEN			
2	PASSIFS / PASSIVEN			
2100	Capital / Vereinsvermögen	52 607.92	63 105.08	62 805.08
4	CHARGES / AUSGABEN			
4701	Frais postaux / Postspesen		200.00	200.00
4702	Frais Internet / Internetkosten	1 335.25	1 500.00	1 500.00
4703	Frais de Comité / Vorstandskosten	2 312.00	3 000.00	3 000.00
4704	Frais Assemblée générale	30.80	5 500.00	5 500.00
4705	Frais de logiciels / Software			200.00
4706	Frais de traduction / Übersetzungskosten		8 000.00	4 000.00
4707	Autres frais (projets) / übriger Aufwand (Projekte)		3 000.00	1 000.00
4708	Administration / Verwaltungsaufwand	56 530.60	60 000.00	60 000.00
4709	Maintenance PEC / Wartung RLP	76 240.00	35 000.00	16 000.00
4801	Action-Promotion / Förderungsaktion		2 000.00	5 000.00
4802	Relations publiques + forum / Öffentlichkeitsarbeit + Forum	4 000.00	4 000.00	5 000.00
4901	Frais Postfinance / Postfinance-Spesen	60.00	100.00	100.00
4902	EuroProf	601.15		600.00
6	PRODUITS / EINNAHMEN			
6102	Subventions / Subventionen	28 000.00		
6201	Cotisations annuelles / Mitgliederbeiträge	107 240.00	100 000.00	100 000.00
6301	Réserve projet PEC / Rückstellung Projekt RLP	6 000.00	22 000.00	2 000.00
	Bénéfice / Perte / Gewinn / Verlust	130.20	-300.00	-100.00
	Evolution du capital en fin d'exercice	52 738.12	62 805.08	62 705.08

Jahresbeitrag 2022

0 à 33 Diplome: CHF 1'000

Ab 34 Diplome: CHF 30 pro Diplom

Cotisation annuelle 2022

0 à 33 diplômes: CHF 1'000

Dès 34 diplômes: CHF 30 par diplôme

3. Finanzen

- Budget 2022
- Jahresbeitrag 2022

Finances

- Budget 2022
- Cotisation annuelle 2022



Genehmigen Sie das Budget 2022?
Approuvez-vous le budget 2022?



Genehmigen Sie den Jahresbeitrag 2022?
Approuvez-vous la cotisation annuelle 2022?

4. Demissionen / Wahlen Vorstandsmitglieder Démissions / Élections membre du comité

4. Demissionen / Wahlen Vorstandsmitglieder Démissions / Élections membre du comité



– Démissions –

Philippe Vaucher, Directeur
Centre de formation esg
Prilly

- 2006 Wahl in den Vorstand
- 01.01.2015 – 31.12.2017 Präsident
- Vertreter der Romandie / perfekt Bilingue
- Mitglied der Arbeitsgruppe Re-Organisation KHF-T
- Mitarbeit im Ausschuss RLP22



Peter Reinmann, Schulleiter,
ibW Höhere Fachschule Südostschweiz
Sargans

- 2014 Wahl in der Vorstand
- Mitglied verschiedener Arbeitsgruppen / Projekte
- Insbesondere Projekt MiVo Entwicklungen / Framework

Wahlen Vorstandsmitglieder / Élections membre du comité

Dorothea Tiefenauer, Direktorin
sfb Bildungszentrum für Technologie und Management, Dietikon

Olaf Pfeifer, Direktor
Schweizerische Technische Fachschule (STFW), Winterthur

Stefan Eisenring, Direktor
ibW Höhere Fachschule Südostschweiz, Chur

Wahl neues KHF-T Vorstandsmitglied Élections nouveau membre du CES-T comité



Dorothea Tiefenauer

(1966)

Direktorin

sfb Bildungszentrum
für Technologie und Management



[linkedin.com/in/dorothea-tiefenauer/](https://www.linkedin.com/in/dorothea-tiefenauer/)

Dorothea Tiefenauer

- Master of Advanced Studies ZFH in Digital Business, 2019
- Direktorin sfb (esg, soa) seit 2018
- Kaufmännischer Verband Schweiz, Mitglied der Geschäftsleitung
2015 – 2018
- Verband Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen, Mitglied der Geschäftsleitung,
2007 – 2016
- Swissmem, Mitglied der Geschäftsleitung
2000 – 2007
- UBS, Ausbildungsverantwortliche Firmenkundenberatung / Lehrbeauftragte
u.a. Sponsoring / Country Risks
1992 – 1999
- mag. oec. HSG, 1992

Wahl neues KHF-T Vorstandsmitglied Élections nouveau membre du CES-T comité



Olaf Pfeifer

(1972)

Direktor

Schweizerische Technische
Fachschule (STFW), Winterthur

Olaf Pfeifer

- Direktor an der STFW seit 2018
- Head of Production / Head of Engineering
KISTLER Instrumente AG, Winterthur
2013 - 2018
- Head of Production & Logistics worldwide
Burckhardt Compression AG, Winterthur
2007 - 2013
- Head of Finance and Auslandjahre in England
Burckhardt Compression AG, Winterthur
1998 - 2007
- Maschinenbaustudium HTL, Rapperswil
Master in Rechnungslegung und Controlling an der ZHAW
EMBA in London (GB)
1993 - 2006

Wahl neues KHF-T Vorstandsmitglied Élections nouveau membre du CES-T comité



Stefan Eisenring

(1966)

Direktor

ibW Höhere Fachschule Südostschweiz, Chur

Stefan Eisenring

- Direktor
ibW Höhere Fachschule Südostschweiz, Chur
2003 – heute
- Vorsteher
Amt für Berufsbildung und Berufsberatung des Kantons Graubünden, Chur
1996 - 2002
- Verantwortlicher für die EDV-Schulung sowie die zentrale Ausbildung
Personal- und Organisationsamt des Kantons Graubünden, Chur
1994 - 1996
- Betriebsökonom HWV
Höhere Wirtschafts- und Verwaltungsschule (HWV), St. Gallen
1991 - 1994

4. Wahlen Vorstandsmitglieder Élections membre du comité

**Stimmen Sie der Wahl der 3 neuen Vorstandsmitglieder zu?
Approuvez-vous l'élection des 3 nouveaux membres du comité?**



**Dorothea Tiefenauer, Direktorin
sfb Bildungszentrum für Technologie und Management, Dietikon**



**Olaf Pfeifer, Direktor
Schweizerische Technische Fachschule (STFW), Winterthur**



**Stefan Eisenring, Direktor
ibW Höhere Fachschule Südostschweiz, Chur**

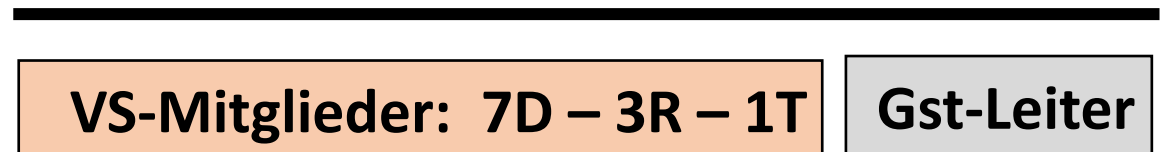
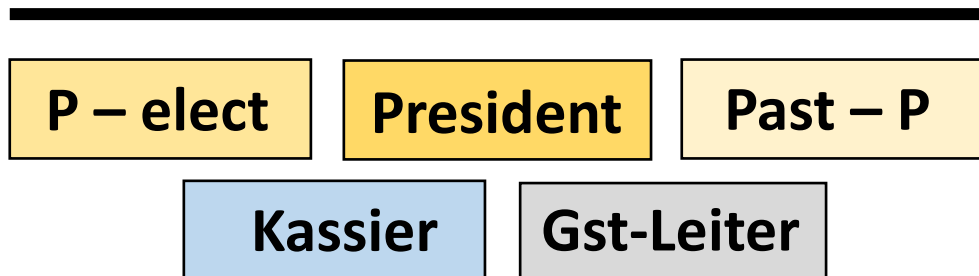
5. Statutenänderungen / Modification des statuts

Neue Führungsstrukturen 2021 / Nouvelles structures de gestion 2021

Direktionskomitee
La direction du comité

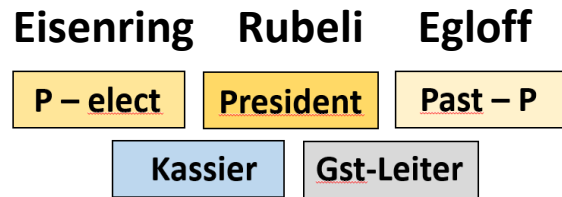
&

Vorstand
comité

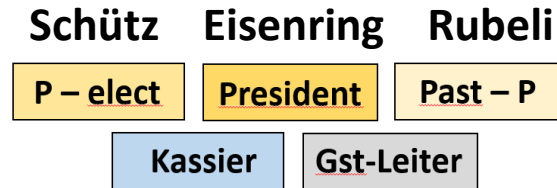


Direktionskomitee / La direction du comité

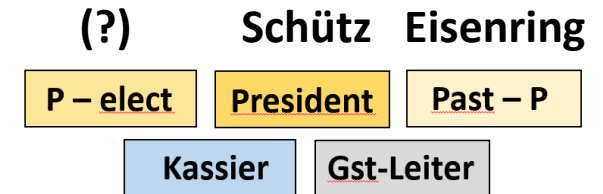
2021



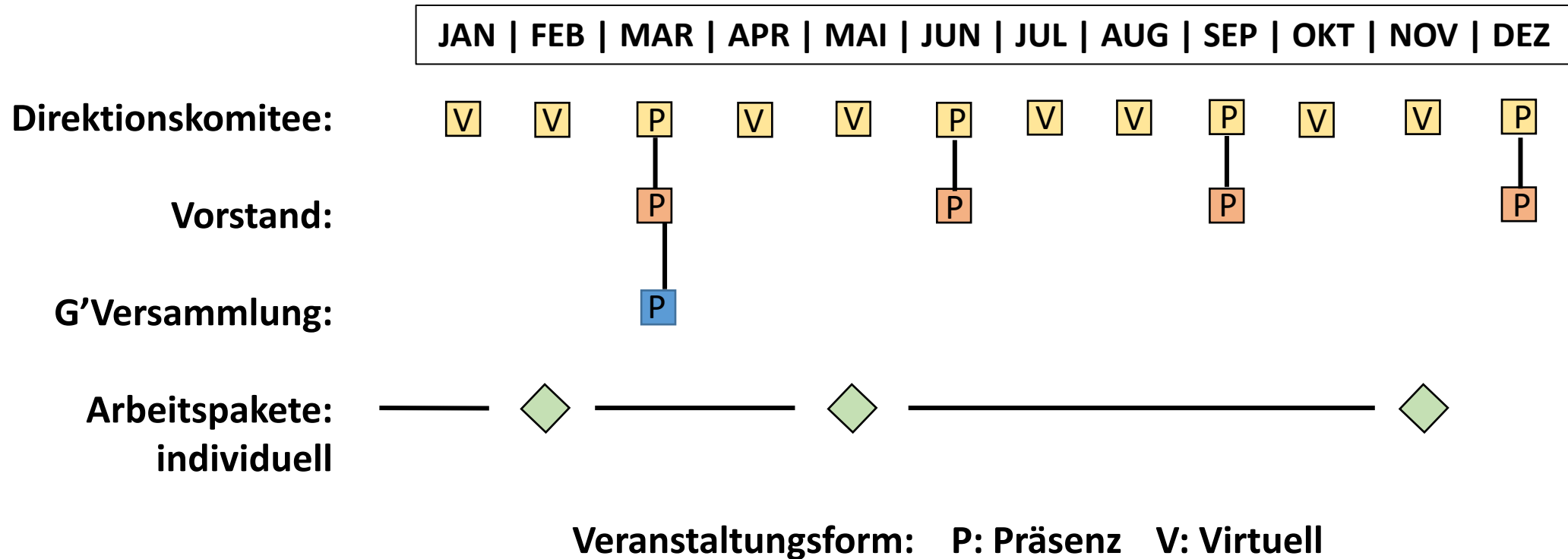
2022



2023











Führungsintervall / Guide de l'intervalle



5. Statutenänderungen

Abstimmung

-  10. Abstimmung / Vote Artikel 9
-  11. Abstimmung / Vote Artikel 10
-  12. Abstimmung / Vote Artikel 11
-  13. Abstimmung / Vote Artikel 13
-  14. Abstimmung / Vote Artikel 14
-  15. Abstimmung / Vote Artikel 15
-  16. Abstimmung / Vote Artikel 16
-  17. Abstimmung / Vote Artikel 17

Modification des statuts

Vote

- Article 9
- Article 10
- Article 11
- Article 13
- Article 14
- Article 15
- Article 16
- Article 17

6. Anträge der Mitglieder

Proposition individuelle des membres

Es sind keine Anträge eingetroffen
Aucune demande n'a été reçue

6. Informationen, Umfragen, Abstimmungen

Informations, questions et votations

6. Informationen, Umfragen, Abstimmungen Informations, questions et votations



Hans Peter Ruggli: Sein vielseitiges Engagement hinterlässt Spuren. (Bild: zVg)

Pionier der beruflichen Weiterbildung

**Hans Peter Ruggli, Hausen
Gestorben im 79. Altersjahr.**

7. Diverses

Generalversammlung 2022

Mittwoch, 10.03.2021

Neuenburg

Divers

Assemblée Générale 2022

mercredi, 10.03.2021

Neuchâtel

Herzlichen Dank für Ihre Unterstützung sowie für Ihr Engagement zum Wohle der Höheren Fachschulen.

Merci beaucoup pour votre soutien et de votre engagement en faveur des écoles supérieures.